

# METRIC/METRIQUE

## METRIC/MÉTRIQUE


Military users,  
refer to this map as:  
Référence de cette carte  
pour usage militaire.

SERIES A 701 SÉRIE  
MAP 94 K/4 CARTE  
ÉDITION 1 MCE ÉDITION

94 K/4  
ÉDITION 1 ÉDITION


LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE.....




ROUTE, REVÊTEMENT DUR

ROAD, LOOSE SURFACE.....




ROUTE, SURFACE DE GRAVIER

CART TRACK, WINTER ROAD.....




CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER

TRAIL, CUT LINE, PORTAGE.....




SENTIER, PÉRCEÉE OU PORTAGE

BUILT-UP AREA.....




AGGLOMÉRATION

RAILWAY: SIDING, STATION: STOP.....




CHEMIN DE FER: VOIE D'ÉVITEMENT; STATION: ARRÊT

BRIDGE.....




PONTS

SEAPLANE BASE; SEAPLANE ANCHORAGE.....




BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS

HOUSE: BARN.....




MAISON; GRANGE

CHURCH: SCHOOL; POST OFFICE.....




ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE

TOWER: LANDMARK OBJECT.....




TOUR; VALEUR DE REPÈRE

WELL: OIL, GAS, TANK: WATER.....




PUITS: PÉTROLE, GAZ; RÉSERVOIR: EAU

POWER TRANSMISSION LINE.....




LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE

MINE, GRAVEL PIT.....




MINE; CARRIÈRE DE GRAVIER

CUTTING, EMBANKMENT.....




DÉBLAI; REMBLAI

INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT AND NUMBER.....




FRONTIÈRE INTERNATIONALE; LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE ET NUMÉRO

PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED.....




FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON APPRÉHÉE

COUNTY, DISTRICT BOUNDARY.....




LIMITE DE COMITÉ OU DE DISTRICT

TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY.....




LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE

MUNICIPALITY BOUNDARY.....




LIMITE DE MUNICIPALITÉ

RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY.....




LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.

OUTLINED LAND SURFACE, BOUNDARY APPROXIMATE, ETC.....




LIMITE DE SURFACE REPRÉ-  
SENTATIVE APPROXIMATIVE, ETC.

D.L.S. TOWNSHIP CORNER: SURVEYED; UNSURVEYED.....




COIN DE CANTON (A.T.C.): APPRÉHÉE; NON APPRÉHÉE

D.L.S. SECTION CORNERS.....




COINS DE SECTION (A.T.C.)

HORIZONTAL CONTROL POINT.....




POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE

BENCH MARK WITH ELEVATION.....




REPERE DE NIVELLEMENT AVEC COTE

SPOT ELEVATION, PRECISE.....




COTE COTÉ, PRÉCIS

STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE.....




COURS D'EAU OU RIVÈ; IMPRÉCIS

LAKE; INTERMITTENT LAKE; SHALLOW LAKE.....




LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND

FLOODED LAND.....




TERRAIN INONDÉ

MARSH; SWAMP (WOODED);  
STRING BOG.....




MARAIS; BOISÉ MARÉAGEUX;  
FONDIÈRE À FILLEMENTS

DRY RIVER BED WITH CHANNELS.....




LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX

RAPIDS; FALLS; RAPIDS.....




RAPIDES; CHUTES; RAPIDES

FORESHORE FLATS, SAND IN WATER; ROCKS.....




ESTRANS, SABLES SOUS L'EAU; ROCHERS

TUNDRA; LAKES IN TUNDRA;  
POLYGONS.....




TOUNDRAS; LACS EN TOUNDRAS  
POLYGONES DE TOUNDRAS

PALSA BOG.....




FONDIÈRE DE PALSE

DAM, WHARF.....




BARRAGE; QUAI

ICEFIELD (GLACIER); MORANE.....




CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORANE

PINGO.....




PINGO

CONTOURS.....




COURBES DE NIVEAU

APPROXIMATE CONTOURS.....




COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES

DEPRESSION CONTOUR.....




COURBE DE CUVETTE

CLIFF.....




FALAISE

SPOT ELEVATION, APPROXIMATE: LAND; WATER.....




POINT COTÉ, APPROXIMATIF: SUR TERRE; SUR L'EAU

ESKER.....




ESKER

SAND, SAND DUNES, RAISED BEACHES.....




SABLE; DUNES DE SABLE; PLAGES BURELEVÉES

HISTORIC SITE.....



LIEU HISTORIQUE

WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA.....



SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIÈRE

**PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE**

**COMPILATION REVISION**

**REVISION**

**GRID ZONE DESIGNATION DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE:**

100 000 m SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRE DE 100 000 m

10V CV

**REVISION**

**REVISION**

**EXEMPLE DE METHODE USED TO GIVE A REFERENCE TO HONEY 100 METRES**

**EXEMPLE DE LA METHODE EMPLOYEE POUR FIXER DES REPÈRES A 100 MÈTRES PRÈS**

**REFERENCE POINT POINT DE REPÈRE**

**EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.**

**ABSCISSE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.**

**Estimate tenths of a square from this line eastward to point.**

**Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.**

**NORTHING: Read number on grid line immediately below point.**

**ORDONNÉE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.**

**Estimate tenths of a square from this line southward to point.**

**Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.**

**GRID REFERENCE: REFERENCE AU QUADRILLAGE**

**Nearest similar grid reference 100 000 metres**

**La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres**

**(as above) (ci-dessus)**

97

5

975

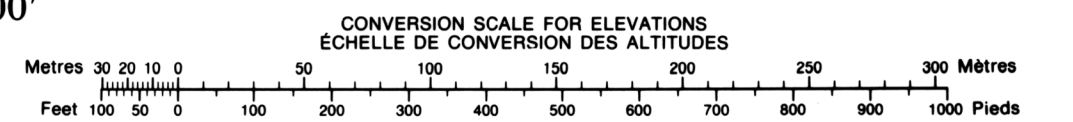
98

984

975984

Index to adjoining Maps of the National Topographic System Tableau d'assemblage du Système national de référence cartographique			<p>ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 10 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR</p>		
94 L/8	94 K/5	94 K/6	<p>The 1984 MAGNETIC BEARING is 30°43' (546 mils) EAST of GRID NORTH. ANNUAL CHANGE DECREASING 9.5' GRID NORTH is 2°20' (42 mils) WEST of TRUE NORTH for centre of map.</p>		
94 L/1	94 K/4	94 K/3	<p>Le REPERE MAGNÉTIQUE en 1984 est à 30°43' (546 mils) à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE. VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 9.5' Le NORD DU QUADRILLAGE est à 2°20' (42 mils) à l'OUEST du NORD GÉOMAGNÉTIQUE.</p>		
94 E/16	94 F/13	94 F/14			

<b>NOTE:</b>	<b>NOTER:</b>	INSPECTION OF THIS MAP USING 1985 SATELLITE IMAGERY REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR MAN-STRUCTURED FEATURES.
GRID TICKS WITH NUMBERS IN BRACKETS OR WITHOUT NUMBERS INDICATE THE 1000 METRE U.T.M. GRID ZONE 9		
LES AMORCES NUMÉROTÉES ENTRE PARENTHÈSES OU SANS NUMÉRO INDIQUENT LE QUADRILLAGE DE 1000 MÈTRES T.U.M.		UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES SATELITES DE 1985 N'A MONTRÉ AUCUN CHANGEMENT EN CE CONCERNE LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS) D'IMPORTANCE.



94 K/4  
ÉDITION 1 ÉDITION

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,  
OTTAWA. PUBLISHED IN 1985.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1985, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL

CONTOUR INTERVAL..... 20 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM  
GEODETIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
OTTAWA.

BRITISH COLUMBIA COLOMBIE-BRITANNIQUE

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3 Miles  
Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000 Metres

**ALTITUDES EN MÈTRES**  
**ÉQUIDISTANCE DES COURBES . . . 20 MÈTRES**  
 ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTO-  
 GRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RE-  
 SOURCES, OTTAWA PUBLIÉ EN 1985.

**SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927**  
**PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR**

POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES RÉPÈRES  
 ET SOIGNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LÈVES  
 GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTO-  
 GRAPHIE, OTTAWA.

© 1985, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA.  
 MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES